

Vil hava umsitingina av Smyrli flutta til Suðuroyar

— Og tá ið Norðøya-tunnilin er komin, heldur Hergeir Nielsen, at tað er sjálv-sagt, at restin av um-sitingini hjá Strand-ferðsluni, fylgir við

ALMENN UMSITING
Áki Bertholdsen
aki@sosialurin.fo

Suðuroy: Hergeir Nielsen, løgtingsmaðir, vil nú hava landsstýrið at kanna, um nakrir fyrimunir høvdu verið við at flutt umsiting-ina av Smyrli av Strand-ferðsluni í Havn, til Suðuroyar.

Í løgtinginum fer hann nú at spyrja Bjarna Djurholm, landsstýrismann í sam-

ferðslumálum, um hann sær nakrar verkligar og figgjarligar fyrimunir í at flyta umsitingina av Smyrli nærri brúkarunum í Suðuroynni?

Hann spyr eisini landsstýrismannin, hvussu nógv starvsfólk eru knýtt at Smyrli, bæði á sjógvi og á landi og hann vil eisini hava at vita, hvussu stórir partur av samlaðu lønarútreiðslunum hjá Strandferðsluni, fara til at umsita Smyril, bæði á sjógvi og á landi.

Hann visir á, at umframt at verða størsta ferðamannaskipið hjá Strandferðsluni, er hann eisini livæðrin hjá suðuroyingum á samferðsluøkinum.

Hann minnir eisini á, at í 1996 varð annað suður-



Hergeir Nielsen vil nú hava at vita, hvat Landsstýrið sigur til at flyta umsitingina av Smyrli av Strandferðsluni í Havn, til Suðuroyar, har hon er nærri borgarunum. Seinni heldur hann, at øll Strandferðslan skal flyta suður

Bjarni Djurholm hevur um-sitið stovnin.

Hesi seinastu árinu hava lønarútreiðslurnar hjá Strandferðsluni verið hesar:

1998: 50 mió.kr.
1999: 54 mió.kr.
2000: 62 mió.kr.
2001: 69 mió.kr.
2002: 72 mió.kr.

Løgtingsmaðurin sigur, at eftir figgjarlógini at døma, eru 180 fulltíðarstørv hjá Strandferðsluni. Og tá ið tey forvinna tilsamans 72 milliónir um árið, er tað sostatt talan um eina løn upp á 400.000 krónur í meðal fyri hvørt fulltíðarstarv.

Hann sigur, at harafturat visir roknskapurin, at sjálvur Smyril kostar 16,1 milliónir krónur í lønum um árið

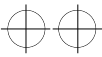
— Hetta svarar til áleið 40 starvsfólk við eini ársløn upp á 400.000 krónur í meðal, ella til 50 starvsfólk við eini ársløn upp á 320.000 kr. í meðal.

Hinvegin kostar felags fyrisitingin á landi, sum eisini umsitur Smyril, 24,3 milliónir krónur. Av teimum fara 13 milliónir til lønir.

Hergeir Nielsen minnir eisini á, at tað stendur í samgonguskjalinum, at "miðað verður eftir, at møguligir nýggir almennir stovnar verða lagdir kring landið".

Samstundis er gjørt av, at nýggi Smyril verður skrásettur í Trongisvági.

Hann sigur, at sostatt er tað almenni hugburðurin, at almenn starvsfólk skulu



Porkerningar spyrjast um teir vilja hava seyðin úr bygdini um veturin

Bygdarráðið í Porkeri hevur umrøtt møguleikan at fáa seyðin úr bygdum øki um veturin, men onki verður gjørt, fyrr enn bygdarfólkið hevur sagt sína hugsan

FRÍÐUR FYRI SEYÐI
Áki Bertholdsen
aki@sosialurin.fo

Porkeri: Tað eu nógv, sum illneitast inn á allan seyðin, sum gongur og melur um geilur og tún allan veturin.

Hinvegin hevur seyðurin rætt til vetrarbit oman í mølina og tey eru eisini mong, sum tvihalda um rættin til hetta vetrarbitið.

Í Porkeri skal hesin spurningurin nú standa sína roynd.

Á bygdaráðsfundi í Porkeri mánakvöldið, umrøddi bygdarráðið møguleikan f yri at friða bygdina, heilt ella partvís, fyri seyði um veturin.

Men ásannandi, at hetta er eitt sera eymt mál, sum nógv ganga høgt uppi,



Bygdarráðið í Porkeri fer nú at spyrja allar porkenningar, sum eru yvir 18 ár, og hava vælrátt, um teir taka undir við, at bygdin verður heilt, ella partvís friðað fyri seyð um veturin

gjörði bygdarráðið eisini av, at onki verður gjørt, fyrr enn bygdarfólkið hevði fingið høvi til at siga sína hugsan.

Tí skulu allir porkerningar, sum eru yvir 18 ár og sostatt hava vælrátt, vænta sær bræv frá kommununi fyrsta dagin.

Í brævinum er eitt spurn-

Nógvir møguleikar

Í Porkeri verður ógvuliga nógv gjørt burturúr seyðahaldi og tí áasannaði bygdarráðið eisini, at hetta verður ein trupul spurningur at greiða.

Tí staðfesti bygdarráðið, at talan er bara um eina vegleiðandi kanning, sum bygdarráðið kann hella seg

har tasast skal um, hvussu málið kann loysast og um, hvussu umfatandi friðingin skal vera.

Møguleikin er at friðingin skal umfata allan bóin. Ein annar møguleiki er, at tað bara verður friðað rundanum húsini, so at seyðurin bara verður beindur burtur av vegnum og burturúr úr túnum og ortalgørðum. Ella kann talan verða um eina loysn mitt ímillum.

Á bygdaráðsfundinum var nógv tosað um, hvørjar avleiðingar, ein friðing, sum er ov víttfevnd, kann fáa. Víst varð á, at summi hava seyð- og hoyggjihús við húsini og tey máttu ikki verða forðað í at brúka tey. Eisini varð víst á, at verður friðingin ov víttfevnt, merkir tað eisini, at fólk kunnu ikki brúka sín egna bø til seyð um veturin.

Hinvegin varð eisini víst á, at tað var ikki serliga heppið, at so nógvur seyður gongur og melur á vegnum allan veturin.

— Eg haldi tað vera undunarvert, at landstýrismaðurin við lógarmálum er so snævurskygður, tori eg at siga, at hann vil byggja ein verjugarð um hetta landið. Um ein stovn í landinum, fyri at víra nokur arbeiðspláss. Vit liva í eini alheimsgerð, og heimurin verður minni og minni fyri hvønn dag, sum gongur.



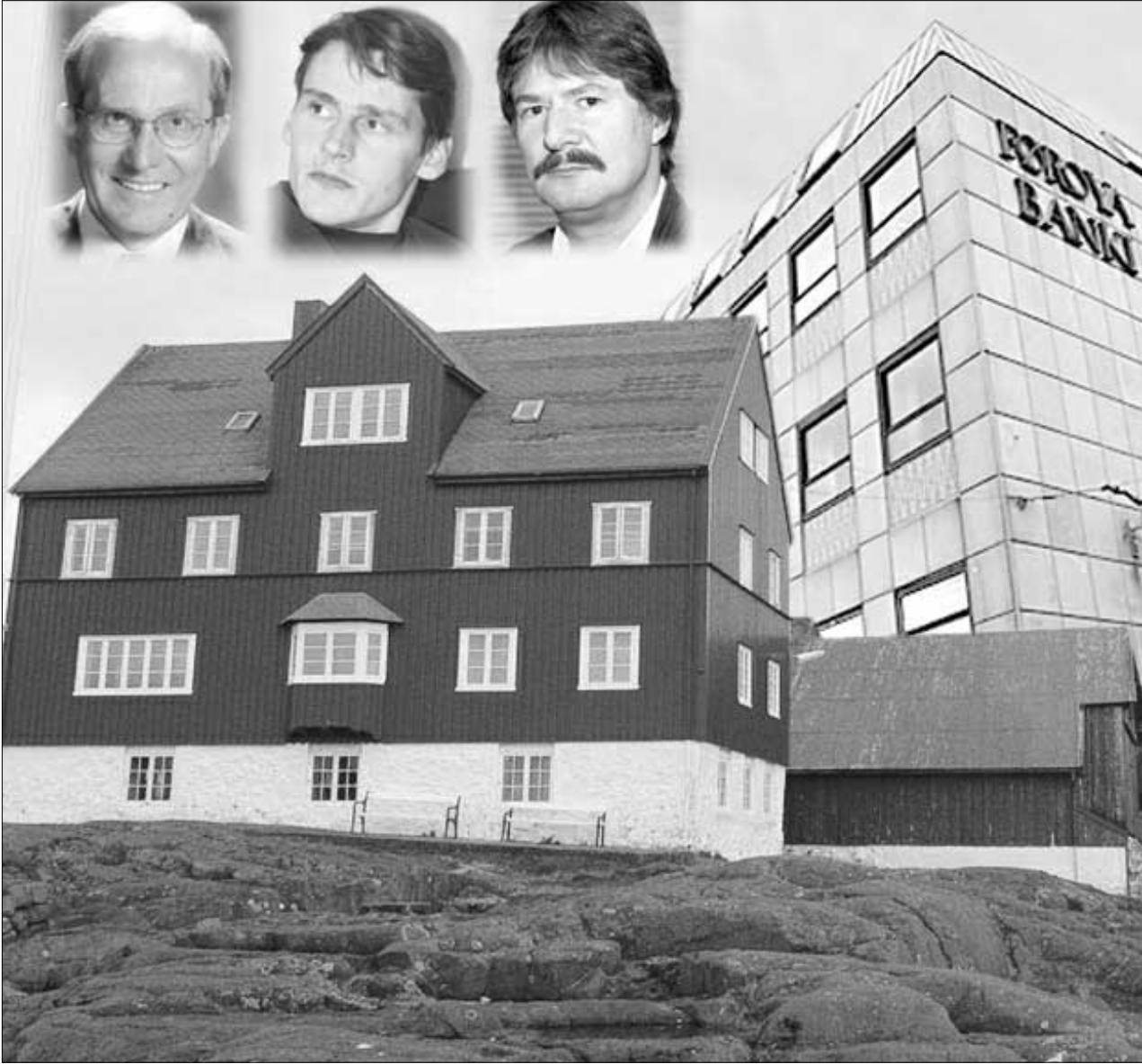
Vinnulig atlit góðtikin

Løgtingið viðgongur nú, at PBS-málið eisini snýr seg um vinnupolitisk atlit. Samgongan heldur tað vera í lagi, tí tað hevur løgtingið samtykt frammanundan. Enn eitt kapitull varð skrivað í PBS-málinum, tá Sambandsflokkurin royndi at broyta lógina, men uppskotið fekk kalda móttøku

PBS-MÁLIÐ
Ingi Rasmussen
ingi@sosialurin.fo

Einki bendir á, at Sambandsflokkurin fær undirtøku fyri at broyta lógina um persónsupplýsingar til frama fyri peningastovnar. Tað visti orðaskiftið í tinginum týsdagin. Skal uppskotið fáa meiriluta, skal øll samgongan og minst ein samgongulimur taka undir við uppskotinum, men tá bendir einki á fer at henda.

Málið hevur stungið seg upp, tí Elektron og peningastovnarirnir vilja fremja sjálvvirkandi flytingar millum fólk og stovnar í Føroyum í samstarvi við PBS í Danmark. Tað merkir, at upplýsingar skulu liggja í einari danskari skipan. Tað helt Høgni Hoydal landsstýrismaður ikki samsvara við tingsins vilja, og tí lýsti hann eina kunngerð, sum ásetir, at peningaflytingar millum fólk og stovnar í Føroyum skulu fara fram í Føroyum.



Triggir høvuðsaktørar í PBS-málinum millum landsstýrið og peningastovnar. Bankastjórin, landsstýrismaðurin og andstøðingurin Myndakollaga: Álvur Haraldsen

Kortini so tviheldur mann um hendan verjugarðin. Vit skulu byggja ein múr um hetta landið, fyri at vit skulu klára okkum sjálv, sigur Bárður Nielsen, sum legði uppskotið fram fyri Sambandsflokkin.

Vit duga og orka

Jógvan Arge, framsøgu-maður Tjóðveldisflokksins, visir hvassliga sjónarmið-unum hjá Sambandsflokk-inum aftur. Hann segði uppskotið vera enn eitt av hesum, sum eru merkt av hugsanini um, at vit duga einki, kunnu einki og orka einki sjálv. Hann visti enn einaferð, at tað var løgtingsins vilji, sum varð furdur út í livið. Og hann staðfesti, at tað eisini vóru vinnupolitisk atlit framd, men tað var einki forgjört í tí.

— Tað er einki dulsmál, at vinnupolitisk atlit høvdu týðning, tá reglan um, at heilar edv-skipanir ikki skuldu av landinunum, komu í lógina í 1994. Vit halda framvegis ikki, at tað er rætt at senda allar upplýsingar, sum viðvíkja føroyingum í Føroyum av landinum at verða viðgjørðar og goymdar, og vit halda eisini, at føroyingar eru førir fyri sjálvir at gera

Prinsipielt skeivt

Kristian Magnussen úr Javnaðarflokkinum hevur ført svørið fyri peningastovnar og Elektron í hesum málinum. Og í tinginum fordi hann somu sjónarmið fram, sum hava verið hoyrd áður. Hann heldur beinleiðis Høgna Hoydal hava brotið lógina um persónsupplýsingar við at fórða peningastovnunum at flyta upplýsingar av landinum. Men hann lat kortini løgtingið skilja, at tað ikki er vist, at hann tekur undir við uppskotinum hjá Sambandsflokkinum.

— Eg haldi tað prinsipielt vera skeivt, at mann kemur í løgtingið at broyta eina lóg, bara tí at landsstýrismaðurin brýtir lógina. Tað er ein lógin mannagongd, sum vit hava sæð fyrr. Her-

National trygd

Høgni Hoydal, landsstýrismaður, stendur rimmarfast um, at tað er í samsvari við tingsins vilja, at upplýsingar skulu goymast í Føroyum, og hann visir aftur, at hetta forðar fyri samskifti úteftir.

— Tað stendur øllum pára frítt at samskifta við bæði PBS og øll onnur. Men tá tað snýr seg um flytingar og upplýsingar millum teg og meg í Føroyum. Millum stovnar, fyrítøkur og fólk í Føroyum. Lat tað so fara fram í Føroyum, sigur Høgni Hoydal.

Hann viðgongur, at tað eru vinnupolitisk atlit, ið eru arvað frá undanfarnum lögtingum, sum liggja undir lógini. Men tað snýr seg eisini um trygd. Bæði persónliga og nationala.

— Gamaní snýr tað seg

um vinnupolitisk atlit. Men tað snýr seg eisini um lög-ræði. Um vit ikki forða hesum, so kunnu allar upplýsingar flytast av landinum, og hvør hevur so ræði á økinum. Hvør kann so tryggja verndina hjá tí einstaka. Hetta snýr seg eisini um nationala trygd og hvør hevur ræðið á økinum, sigur Høgni Hoydal.

Uppskotið hjá Sambandsflokkinum varð beint í rættarnevndina.